

# MAJANDUSAASTA ARUANNE

**aruandeaasta algus:** 01.01.2014

**aruandeaasta lõpp:** 31.12.2014

**ärinimi:** OSAÜHING RUFFLER

**registrikood:** 10557778

**tänavanimi:** Pärnu mnt 76

**maja number:**

**linn:** Tallinn

**maakond:** Harju maakond

**postisihthumber:** 10131

**telefon:** +372 6418011

**faks:** +372 6418012

**e-posti aadress:** info@ruffler.ee

## Sisukord

|                                             |    |
|---------------------------------------------|----|
| Tegevusaruanne                              | 3  |
| Raamatupidamise aastaaruanne                | 4  |
| Bilanss                                     | 4  |
| Kasumiaruanne                               | 5  |
| Rahavoogude aruanne                         | 6  |
| Omakapitali muutuste aruanne                | 7  |
| Raamatupidamise aastaaruande lisad          | 8  |
| Lisa 1 Arvestuspõhimõtted                   | 8  |
| Lisa 2 Raha                                 | 9  |
| Lisa 3 Varud                                | 10 |
| Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad     | 10 |
| Lisa 5 Materiaalne põhivara                 | 11 |
| Lisa 6 Võlad ja ettemaksed                  | 12 |
| Lisa 7 Võlad töövõtjatele                   | 12 |
| Lisa 8 Osakapital                           | 12 |
| Lisa 9 Müügitulu                            | 13 |
| Lisa 10 Muud äritulud                       | 13 |
| Lisa 11 Kaubad, toore, materjal ja teenused | 13 |
| Lisa 12 Mitmesugused tegevuskulud           | 14 |
| Lisa 13 Tööjõukulud                         | 14 |
| Lisa 14 Muud ärikulud                       | 14 |
| Lisa 15 Seotud osapooled                    | 14 |
| Aruande allkirjad                           | 15 |

## Tegevusaruanne

Ruffler OÜ alustas oma tegevust 1999.a.

Osaühingu põhitegevuseks on õmblusmasinate, nende tarvikute ja varuosade maaletoomine Saksamaalt, Austriast, Tsehhist, Itaaliast, Inglismaalt ning nimetatud toodete hulgi- ja jaemüük.

Hulgimüügiks on välja õpetatud diilerid Eestis. Jaemüük toimub kauplus-studios Tallinnas. Kaupluses tehakse soovijatele ka tikkimisteenust. Populaarne on logode ja tikandite tikkimine koos tikkimisfailide koostamisega arvutis. Edukalt läheb ka Madeira käsitöö- ja õmblusniitide müük.

2014.a jätkus Ruffler OÜ äritegevus eelmistel aastatel saavutatud turuosa kindlustamisega. 2014.a moodustas müügitulu 384,8 tuh.eurot ja kasum 14,1 tuh. eurot.

Laiendatud on kaupluse müügiplinda ja lõpetatud keldri väljaehitamine õppeklassiks, kus saab tulevikus läbi viia soovijatele õmbluskursuseid.

Ruffler OÜ keskmine töötajate arv majandusaastal oli 4 töötajat. 2014.a moodustasid ettevõtte palgakulud 43 007 eurot, sh. juhatusel liikmele maksti 12 000 eurot.

Juhatus koosneb ühest liikmest. Soodustusi juhatuse liikme tagasikutsumisel ette nähtud ei ole.

Ruffler OÜ põhieesmärgiks järgmisel majandusaastal on sortimendi laiendamise kaudu firma turupositsiooni säilitamine ja kindlustamine olemasolevatel turgudel.

| Ruffler OÜ peamised finantssuhtarvud | 2014.a  | 2013.a  |
|--------------------------------------|---------|---------|
| Müügitulu                            | 384 825 | 427 733 |
| Müügitulu kasv                       | - 10%   | -12%    |
| Ärikasumi määr                       | 4%      | 8%      |
| Puhaskasum                           | 14 089  | 33 288  |
| Puhaskasumi kasv                     | -58%    | 77%     |
| Puhasrentaablus                      | 4%      | 8%      |
| Lühiajaliste kohustuste kattekordaja | 1       | 1       |
| ROA                                  | 4%      | 9%      |
| ROE                                  | 13%     | 26%     |

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

Käibe kasv (%)=(müügitulu 2014-müügitulu 2013)/ müügitulu 2013\* 100

Ärikasumi määr (%)=ärikasum/müügitulu\* 100

Kasumi kasv (%)=(puhaskasum 2014-puhaskasum 2013)/puhaskasum 2013\* 100

Puhasrentaablus (%)=puhaskasum/müügitulu\* 100

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades)=käibevara/lühiajalised kohustused

ROA (%)=puhaskasum/ varad kokku\* 100

ROE (%)=puhaskasum/omakapital kokku\* 100

## Raamatupidamise aastaaruanne

### Bilanss

(eurodes)

|                                              | 31.12.2014     | 31.12.2013     | Lisa nr |
|----------------------------------------------|----------------|----------------|---------|
| Varad                                        |                |                |         |
| Käibevara                                    |                |                |         |
| Raha                                         | 87 847         | 102 717        | 2       |
| Nõuded ja ettemaksed                         | 37 871         | 57 348         |         |
| Varud                                        | 149 344        | 137 734        | 3       |
| <b>Kokku käibevara</b>                       | <b>275 062</b> | <b>297 799</b> |         |
| Põhivara                                     |                |                |         |
| Materiaalne põhivara                         | 82 764         | 82 746         | 5       |
| <b>Kokku põhivara</b>                        | <b>82 764</b>  | <b>82 746</b>  |         |
| <b>Kokku varad</b>                           | <b>357 826</b> | <b>380 545</b> |         |
| Kohustused ja omakapital                     |                |                |         |
| Kohustused                                   |                |                |         |
| Lühiajalised kohustused                      |                |                |         |
| Võlad ja ettemaksed                          | 234 630        | 242 197        | 6,7     |
| Eraldised                                    | 12 607         | 11 848         |         |
| <b>Kokku lühiajalised kohustused</b>         | <b>247 237</b> | <b>254 045</b> |         |
| <b>Kokku kohustused</b>                      | <b>247 237</b> | <b>254 045</b> |         |
| Omakapital                                   |                |                |         |
| Osakapital nimiväärtuses                     | 12 143         | 12 143         | 8       |
| Ülekurss                                     | 258            | 258            |         |
| Kohustuslik reservkapital                    | 1 214          | 1 214          |         |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) | 82 885         | 79 597         |         |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                  | 14 089         | 33 288         |         |
| <b>Kokku omakapital</b>                      | <b>110 589</b> | <b>126 500</b> |         |
| <b>Kokku kohustused ja omakapital</b>        | <b>357 826</b> | <b>380 545</b> |         |

## Kasumiaruanne

(eurodes)

|                                             | 2014          | 2013          | Lisa nr |
|---------------------------------------------|---------------|---------------|---------|
| Müügitulu                                   | 384 825       | 427 733       | 9       |
| Muud äritulud                               | 635           | 693           | 10      |
| Kaubad, toore, materjal ja teenused         | -276 504      | -306 098      | 11      |
| Mitmesugused tegevuskulud                   | -21 172       | -22 185       | 12      |
| Tööjõukulud                                 | -57 212       | -56 497       | 13      |
| Põhivara kulum ja väärtuse langus           | -7 789        | -8 727        | 5       |
| Muud ärikulud                               | -3 333        | -1 642        | 14      |
| <b>Kokku ärikasum (-kahjum)</b>             | <b>19 450</b> | <b>33 277</b> |         |
| Intressikulud                               | 223           | 11            |         |
| <b>Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist</b> | <b>19 673</b> | <b>33 288</b> |         |
| Tulumaks                                    | -5 584        | 0             |         |
| <b>Aruandeaasta kasum (kahjum)</b>          | <b>14 089</b> | <b>33 288</b> |         |

## Rahavoogude aruanne

(eurodes)

|                                                          | 2014           | 2013           | Lisa nr |
|----------------------------------------------------------|----------------|----------------|---------|
| Rahavood äritegevusest                                   |                |                |         |
| Ärikasum (kahjum)                                        | 19 450         | 33 277         |         |
| Korrigeerimised                                          |                |                |         |
| Põhivara kulum ja väärtuse langus                        | 7 789          | 8 727          | 5       |
| <b>Kokku korrigeerimised</b>                             | <b>7 789</b>   | <b>8 727</b>   |         |
| Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus        | 19 477         | -19 731        |         |
| Varude muutus                                            | -11 609        | 13 897         |         |
| Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus    | -27 670        | -3 958         |         |
| Laekunud intressid                                       | 223            | 11             |         |
| <b>Kokku rahavood äritegevusest</b>                      | <b>7 660</b>   | <b>32 223</b>  |         |
| Rahavood investeerimistegevusest                         |                |                |         |
| Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel | -7 808         | 0              |         |
| <b>Kokku rahavood investeerimistegevusest</b>            | <b>-7 808</b>  | <b>0</b>       |         |
| Rahavood finantseerimistegevusest                        |                |                |         |
| Makstud dividendid                                       | -11 000        | -17 000        |         |
| Makstud ettevõtte tulumaks                               | -3 722         | -3 722         |         |
| <b>Kokku rahavood finantseerimistegevusest</b>           | <b>-14 722</b> | <b>-20 722</b> |         |
| <b>Kokku rahavood</b>                                    | <b>-14 870</b> | <b>11 501</b>  |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses               | 102 717        | 91 216         | 2       |
| <b>Raha ja raha ekvivalentide muutus</b>                 | <b>-14 870</b> | <b>11 501</b>  |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus                 | 87 847         | 102 717        | 2       |

## Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

|                                |                             |         |                              |                             | Kokku   |
|--------------------------------|-----------------------------|---------|------------------------------|-----------------------------|---------|
|                                | Osakapital<br>nimiväärtuses | Ülekurs | Kohustuslik<br>reservkapital | Jaotamata kasum<br>(kahjum) |         |
| <b>31.12.2012</b>              | 12 143                      | 258     | 1 214                        | 79 597                      | 93 212  |
| Aruandeaasta kasum<br>(kahjum) |                             |         |                              | 33 288                      | 33 288  |
| <b>31.12.2013</b>              | 12 143                      | 258     | 1 214                        | 112 885                     | 126 500 |
| Aruandeaasta kasum<br>(kahjum) |                             |         |                              | 14 089                      | 14 089  |
| Makstud dividendid             |                             |         |                              | -30 000                     | -30 000 |
| <b>31.12.2014</b>              | 12 143                      | 258     | 1 214                        | 96 974                      | 110 589 |

# Raamatupidamise aastaaruande lisad

## Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

### Üldine informatsioon

Ruffler OÜ raamatupidamise aastaaruanne on koostatud vastavalt Eesti heale raamatupidamistavale ja Eesti hea tava taksonoomiale 2014. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

OÜ Ruffler kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas toodud skeemi 1. Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

### Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke ja tähtajalisi hoiuseid tähtajaga kuni 3 kuud.

### Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel võetakse aluseks tehingu toimumise päeval kehtinud Euroopa Keskpannga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud rahalised varad ja kohustused hinnatakse bilansipäeva seisuga ümber eurodesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpannga valuutakursside alusel.

Ümberhindamise tulemusena saadud kursikasumid ja -kahjumid kajastatakse aruandeperioodi kasumiaruandes, kusjuures ärituludes ja -kuludes kajastatakse valuutakursi kasumid ja kahjumid, mis on seotud tarnijate ja ostjate arveldustega, muud valuutakursist tulenevad erinevused kajastatakse aga finantstuludes ja -kuludes.

### Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumus (s.o nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Nõuete laekumise tõenäosust hinnatakse võimaluse korral iga ostja kohta eraldi. Kui nõuete individuaalne hindamine ei ole nõuete arvust tulenevalt võimalik, siis hinnatakse individuaalselt ainult olulisi nõudeid. Ülejäänud nõudeid hinnatakse kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisena.

### Varud

Varudeks loetakse laos olevat kaupa.

### Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varud võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb varude ostuhinnast ja soetamisega otseselt seotud veokuludest, millest on maha arvatud hinnaalandid. Varude soetusmaksumuse arvestamisel kasutatakse FIFO meetodit.

### Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse varasid maksumusega alates 959 eurost ja kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 959 euro, kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina (varudena) ja vara kasutusele võtmise hetkel kantakse 100%-liselt kulusse. Kuludesse kantud väheväärtuslike inventaride üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara võetakse arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Edaspidi kajastatakse materiaalsel põhivara bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud amortisatsioon ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Materiaalse põhivara amortiseerimisel kasutatakse lineaarse amortisatsiooni meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi lähtudes eeldatavatest kasulikest eluigadest.

Juhul, kui teatud materiaalse põhivara kaetav väärtus on langenud alla tema bilansilise väärtuse, siis hinnatakse see vara alla kuni kaetava

väärtuseni, milleks on kas sellest varast tulevikus saadavate rahavoogude nüüdisväärtus või selle vara neto müügihind, olenevalt kumb on kõrgem. Vara neto müügihinna määramisel kasutatakse ettevõtteväliste ekspertide abi. Allahindlus kajastatakse aruandeperioodi kuluna kasumiaruandes real "põhivara amortisatsioon ja väärtuse langus".

#### Põhivara arvelevõtmise alampiir 959

#### Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

| Põhivara grupi nimi      | Kasulik eluiga |
|--------------------------|----------------|
| ehitised                 | 38             |
| masinad ja seadmed       | 10             |
| muu materiaalne põhivara | 10             |
| transpordivahendid       | 3,3            |
| arvutid                  | 2,5            |

#### Eraldised ja tingimuslikud kohustused

Bilansis kajastatakse eraldis, juhul kui ettevõtte lasub enne bilansipäeva toimunud kohustavast sündmusest tulenevalt juriidiline või tegevusest tingitud kohustus, mille realiseerumine on tõenäoline ja mille kohustuse summat on võimalik usaldusväärselt mõõta. Ruffler OÜ annab oma müüdnud kaupadele 1-5-aastase garantii, millega ta kohustub tasuta parandama või välja vahetama tema süül tekkinud kasutamiskõlbmatud tooted. Võttes aluseks eelmistel aastatel müüdnud ja tagastatud kaupade kogused, on moodustatud garantiieraldis, mis on kajastatud lühiajalise eraldisena.

#### Tulud

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses. Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

#### Maksustamine

Tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis mitte ettevõtete kasumit, vaid väljamakstavaid dividende ja teatud liiki väljamakseid ning kulusid, mis on ära toodud tulumaksuseaduses. Kuna tulumaksu objektiks on ettevõtte kasumi asemel väljamakstavad dividendid, siis ei eksisteeri erinevusi varade ja kohustuste maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel, millelt tekkiks edasilükkunud tulumaksu nõue või kohustus.

Bilansis ei kajastata potentsiaalset tulumaksukohustust ettevõtte vaba omakapitali suhtes, mis kaasneks vaba omakapitali väljamaksmisel dividendidena.

Dividendide maksimisega kaasnev tulumaks kajastatakse dividendide väljakuulutamise hetkel kasumiaruandes kuluna.

#### Seotud osapooled

Osapooled on seotud, kui ühel osapoolel on kontroll teise osapoole üle või oluline mõju teise osapoole äriolukordadele.

## Lisa 2 Raha

(eurodes)

|                      | 31.12.2014    | 31.12.2013     |
|----------------------|---------------|----------------|
| Sularaha kassas      | 1 195         | 2 087          |
| Arvelduskontod       | 26 410        | 50 617         |
| Tähtajalised hoiused | 60 242        | 50 013         |
| <b>Kokku raha</b>    | <b>87 847</b> | <b>102 717</b> |

### Lisa 3 Varud

(eurodes)

|                        | 31.12.2014     | 31.12.2013     |
|------------------------|----------------|----------------|
| Müügiks ostetud kaubad | 149 344        | 137 734        |
| <b>Kokku varud</b>     | <b>149 344</b> | <b>137 734</b> |

### Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

|                                               | 31.12.2014    | 31.12.2013    |
|-----------------------------------------------|---------------|---------------|
|                                               | Maksuvõlg     | Maksuvõlg     |
| Ettevõtte tulumaks                            | 37 781        | 35 919        |
| Käibemaks                                     | 8 359         | 7 387         |
| Üksikisiku tulumaks                           | 1 504         | 1 521         |
| Erisoodustuse tulumaks                        | 11            | 0             |
| Sotsiaalmaks                                  | 2 748         | 2 867         |
| Kohustuslik kogumispension                    | 157           | 174           |
| Töötuskindlustusmaksed                        | 179           | 190           |
| <b>Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad</b> | <b>50 739</b> | <b>48 058</b> |

## Lisa 5 Materiaalne põhivara

(eurodes)

|                     |       |          |                         |                               |                               |                       |                                | Kokku   |
|---------------------|-------|----------|-------------------------|-------------------------------|-------------------------------|-----------------------|--------------------------------|---------|
|                     | Maa   | Ehitised | Transpordi-<br>vahendid | Arvutid ja<br>arvutisüsteemid | Muud<br>masinad ja<br>seadmed | Masinad ja<br>seadmed | Muu<br>materiaalne<br>põhivara |         |
| <b>31.12.2012</b>   |       |          |                         |                               |                               |                       |                                |         |
| Soetusmaksumus      |       | 105 850  | 11 184                  | 999                           | 16 812                        | 28 995                | 9 171                          | 144 016 |
| Akumuleeritud kulum |       | -26 380  | -5 357                  | -300                          | -12 403                       | -18 060               | -8 103                         | -52 543 |
| <b>Jääkmaksumus</b> |       | 79 470   | 5 827                   | 699                           | 4 409                         | 10 935                | 1 068                          | 91 473  |
|                     |       |          |                         |                               |                               |                       |                                |         |
| Amortisatsioonikulu |       | -2 752   | -3 355                  | -400                          | -1 681                        | -5 436                | -539                           | -8 727  |
|                     |       |          |                         |                               |                               |                       |                                |         |
| <b>31.12.2013</b>   |       |          |                         |                               |                               |                       |                                |         |
| Soetusmaksumus      |       | 105 850  | 11 184                  | 999                           | 16 812                        | 28 995                | 9 171                          | 144 016 |
| Akumuleeritud kulum |       | -29 132  | -8 712                  | -700                          | -14 084                       | -23 496               | -8 642                         | -61 270 |
| <b>Jääkmaksumus</b> |       | 76 718   | 2 472                   | 299                           | 2 728                         | 5 499                 | 529                            | 82 746  |
|                     |       |          |                         |                               |                               |                       |                                |         |
| Ostud ja parendused | 4 000 | 3 807    | 0                       | 0                             | 0                             | 0                     | 0                              | 7 807   |
| Amortisatsioonikulu |       | -2 828   | -2 472                  | -299                          | -1 661                        | -4 432                | -529                           | -7 789  |
|                     |       |          |                         |                               |                               |                       |                                |         |
| <b>31.12.2014</b>   |       |          |                         |                               |                               |                       |                                |         |
| Soetusmaksumus      | 4 000 | 109 657  | 11 184                  | 999                           | 16 812                        | 28 995                | 9 171                          | 151 823 |
| Akumuleeritud kulum |       | -31 960  | -11 184                 | -999                          | -15 745                       | -27 928               | -9 171                         | -69 059 |
| <b>Jääkmaksumus</b> | 4 000 | 77 697   | 0                       | 0                             | 1 067                         | 1 067                 | 0                              | 82 764  |

## Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

|                                  | 31.12.2014     | 12 kuu jooksul | Lisa nr |
|----------------------------------|----------------|----------------|---------|
| Võlad tarnijatele                | 28 548         | 28 548         |         |
| Võlad töövõtjatele               | 4 220          | 4 220          | 7       |
| Maksuvõlad                       | 50 739         | 50 739         | 4       |
| Muud võlad                       | 151 123        | 151 123        |         |
| Dividendivõlad                   | 151 123        | 151 123        |         |
| <b>Kokku võlad ja ettemaksed</b> | <b>234 630</b> | <b>234 630</b> |         |
|                                  |                |                |         |
|                                  | 31.12.2013     | 12 kuu jooksul | Lisa nr |
| Võlad tarnijatele                | 58 082         | 58 082         |         |
| Võlad töövõtjatele               | 3 933          | 3 933          | 7       |
| Maksuvõlad                       | 48 058         | 48 058         | 4       |
| Muud võlad                       | 132 124        | 132 124        |         |
| Dividendivõlad                   | 132 124        | 132 124        |         |
| <b>Kokku võlad ja ettemaksed</b> | <b>242 197</b> | <b>242 197</b> |         |

## Lisa 7 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

|                                 | 31.12.2014   | 31.12.2013   |
|---------------------------------|--------------|--------------|
| Töötasude kohustus              | 2 839        | 2 686        |
| Puhkusetasude kohustus          | 1 381        | 1 247        |
| <b>Kokku võlad töövõtjatele</b> | <b>4 220</b> | <b>3 933</b> |

## Lisa 8 Osakapital

(eurodes)

|                | 31.12.2014 | 31.12.2013 |
|----------------|------------|------------|
| Osakapital     | 12 143     | 12 143     |
| Osade arv (tk) | 1          | 1          |

## Lisa 9 Müügitulu

(eurodes)

|                                             | 2014           | 2013           |
|---------------------------------------------|----------------|----------------|
| Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes |                |                |
| Müük Euroopa Liidu riikidele                |                |                |
| Eesti                                       | 349 815        | 419 742        |
| Soome                                       | 29 415         | 7 991          |
| Läti                                        | 347            | 0              |
| Rootsi                                      | 5 248          | 0              |
| <b>Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku</b>  | <b>384 825</b> | <b>427 733</b> |
| <b>Kokku müügitulu</b>                      | <b>384 825</b> | <b>427 733</b> |
| Müügitulu tegevusalade lõikes               |                |                |
| Ostukaupade müük                            | 380 740        | 423 507        |
| Ruumide renditeenus                         | 4 085          | 4 226          |
| <b>Kokku müügitulu</b>                      | <b>384 825</b> | <b>427 733</b> |

## Lisa 10 Muud äritulud

(eurodes)

|                               | 2014       | 2013       |
|-------------------------------|------------|------------|
| Kasum valuutakursi muutustest | 0          | 693        |
| Muud                          | 635        | 0          |
| <b>Kokku muud äritulud</b>    | <b>635</b> | <b>693</b> |

## Lisa 11 Kaubad, toore, materjal ja teenused

(eurodes)

|                                                  | 2014           | 2013           |
|--------------------------------------------------|----------------|----------------|
| Tooraine ja materjal                             | 4 512          | 5 885          |
| Müügi eesmärgil ostetud kaubad                   | 252 799        | 280 600        |
| Energia                                          | 3 748          | 3 719          |
| Elektrienergia                                   | 1 290          | 1 068          |
| Kütus                                            | 2 458          | 2 651          |
| Transpordikulud                                  | 7 213          | 5 736          |
| Üür ja rent                                      | 8 232          | 10 158         |
| <b>Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused</b> | <b>276 504</b> | <b>306 098</b> |

## Lisa 12 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

|                                        | 2014          | 2013          |
|----------------------------------------|---------------|---------------|
| Mitmesugused bürookulud                | 13 576        | 8 802         |
| Lähetuskulud                           | 1 170         | 7 505         |
| Riiklikud ja kohalikud maksud          | 175           | 175           |
| Kindlustuskulud                        | 1 047         | 1 127         |
| Reklaamikulud                          | 4 180         | 3 390         |
| Isikliku sõiduauto kasutamise kulu     | 1 024         | 1 186         |
| <b>Kokku mitmesugused tegevuskulud</b> | <b>21 172</b> | <b>22 185</b> |

## Lisa 13 Tööjõukulud

(eurodes)

|                                                | 2014          | 2013          |
|------------------------------------------------|---------------|---------------|
| Palgakulu                                      | 43 007        | 42 242        |
| Sotsiaalmaksud                                 | 14 205        | 14 255        |
| <b>Kokku tööjõukulud</b>                       | <b>57 212</b> | <b>56 497</b> |
| Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale | 4             | 4             |

## Lisa 14 Muud ärikulud

(eurodes)

|                                | 2014         | 2013         |
|--------------------------------|--------------|--------------|
| Kahjum valuutakursi muutustest | 3 333        | 1 642        |
| <b>Kokku muud ärikulud</b>     | <b>3 333</b> | <b>1 642</b> |

## Lisa 15 Seotud osapooled

(eurodes)

| <b>Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused</b> |        |        |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--------|--------|
|                                                                                      | 2014   | 2013   |
| Arvestatud tasu                                                                      | 12 000 | 10 737 |

Ruffler OÜ juhatus koosneb ühest liikmest. Soodustusi juhatuse liikme tagasikutsumisel ette nähtud ei ole.

# Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 20.05.2015

**OSAÜHING RUFFLER (registrikood: 10557778) 01.01.2014 - 31.12.2014 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:**

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| ALO RAIDMAA        | Juhatuse liige     | 20.05.2015           |

## Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

|                                                                        | 31.12.2014    |
|------------------------------------------------------------------------|---------------|
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)                           | 82 885        |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                                            | 14 089        |
| <b>Kokku</b>                                                           | <b>96 974</b> |
| Jaotamine                                                              |               |
| Dividendideks                                                          | 14 000        |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist) | 82 974        |
| <b>Kokku</b>                                                           | <b>96 974</b> |

## Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

|                                                                        | 31.12.2014    |
|------------------------------------------------------------------------|---------------|
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)                           | 82 885        |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                                            | 14 089        |
| <b>Kokku</b>                                                           | <b>96 974</b> |
| Jaotamine                                                              |               |
| Dividendideks                                                          | 14 000        |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist) | 82 974        |
| <b>Kokku</b>                                                           | <b>96 974</b> |

## Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

| Tegevusala                                              | EMTAK kood | Müügitulu (EUR) | Müügitulu % | Põhitegevusala |
|---------------------------------------------------------|------------|-----------------|-------------|----------------|
| Tekstiilitööstus-, õmblus- ja kudumismasinate hulgimüük | 46641      | 223909          | 58.18%      | Jah            |
| Elektriliste kodumasinade jaemüük                       | 47541      | 60365           | 15.69%      | Ei             |
| Spetsialiseerimata hulgikaubandus                       | 46901      | 41520           | 10.79%      | Ei             |
| Mujal liigitamata kaupade jaemüük                       | 47789      | 21048           | 5.47%       | Ei             |
| Elektriliste kodumasinade hulgimüük                     | 46431      | 19921           | 5.18%       | Ei             |
| Muu teenindus                                           | 96099      | 13977           | 3.63%       | Ei             |
| Enda või renditud kinnisvara üürileandmine ja käitus    | 68201      | 4085            | 1.06%       | Ei             |

## Osanikud

| Nimi / ärinimi | Isikukood / registrikood / sünniaeg | Elukoht / Asukoht             | Osaluse suurus ja valuuta |
|----------------|-------------------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| Alo Raidmaa    | 36210040249                         | Tallinn, Harju maakond, Eesti | 12143 EUR                 |

## Sidevahendid

| Liik            | Sisu            |
|-----------------|-----------------|
| Telefon         | +372 6418011    |
| Faks            | +372 6418012    |
| E-posti aadress | info@ruffler.ee |